

## **DODATOK č. 1**

### **k Zmluve č. SSV/OSP/064/2021**

o poskytnutí finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy a finančného príspevku na prevádzku domácej opatrovateľskej služby poskytovanej neverejným poskytovateľom sociálnej služby podľa § 75, 76 a 77 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách v znení neskorších predpisov na rozpočtový rok 2021

### **(ďalej len „Dodatok č. 1“)**

medzi

Názov:	<b>Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava</b>
Adresa/sídlo:	Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava
IČO:	00 603 481
DIČ:	2020372596
Bankové spojenie:	Československá obchodná banka, a. s
Číslo účtu (IBAN):	SK37 7500 0000 0000 2582 9413
Zastúpený:	Mgr. Lenka Plavuchová Antalová, námestníčka primátora

(ďalej len „hlavné mesto“)

a

Názov:	<b>Mea Vita senior</b>
Právna forma:	občianske združenie
Adresa/sídlo:	Kutlíková 1755/17, 851 02 Bratislava - Petržalka
Zastúpený:	Ing. Erika Krčíková
Zapísané v:	Register neziskových organizácií
Registračné číslo:	VVS/1-900/90-56353
IČO:	52 348 687
DIČ:	2121132761
IBAN:	SK07 0900 0000 0051 7400 3642
SWIFT kód:	GIBASKBX
Banka:	Slovenská sporiteľňa, a. s.

ďalej len „prijímateľ“)

(„hlavné mesto“ a „prijímateľ“ ďalej spoločne aj ako „zmluvné strany“)

### **Preambula**

1. Zmluvné strany uzatvorili dňa 7. 6. 2021 Zmluvu č. SSV/OSP/064/2021 o poskytnutí finančného príspevku pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy a finančného príspevku na prevádzku domácej opatrovateľskej služby poskytovanej neverejným poskytovateľom sociálnej služby podľa § 75, 76 a 77 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách v znení neskorších predpisov na rozpočtový rok 2021 (ďalej len „zmluva“).
2. Zmluvné strany sa v súlade s článkom VII bod 7.7. zmluvy dohodli na uzatvorení tohto Dodatku č. 1 k zmluve v nasledovnom znení:

## **Článok I. Predmet Dodatku č. 1**

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v článku II zmluvy sa odseky 2.4 až 2.7 nahrádzajú nasledovným znením:

„2.4. Hlavné mesto sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi finančné príspevky v celkovej výške **72 864,20 eur** (slovom *sedemdesiatdvatisícosemstošesťdesiatštyri eur dvadsať eurocentov*) a za II. polrok 2021 v celkovej výške **58 100,27 eur** (slovom: *päťdesiatosemtisícsto eur dvadsaťsedem eurocentov*), bez členenia na príspevok pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy a príspevok na prevádzku na samostatný účet prijímateľa, uvedený v článku I. zmluvy a to účelovo viazané pre poskytovanie opatrovateľskej služby v súlade s prílohou č. 1.

2.5. Hlavné mesto sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi z prostriedkov rozpočtu hlavného mesta **finančný príspevok pri odkázanosti fyzickej osoby na pomoc inej fyzickej osoby pri úkonoch sebaobsluhy** za I. polrok 2021 v **sume: 9 503,25 eur** (slovom: *deväťtisícpäťstotri eur dvadsaťpäť eurocentov*), za II. polrok 2021 v **sume: 7 308 eur** (slovom: *sedemtisícristoosem eur*).

2.6. Hlavné mesto sa zaväzuje poskytnúť prijímateľovi z prostriedkov rozpočtu hlavného mesta **finančný príspevok na prevádzku poskytovanej opatrovateľskej služby** za I. polrok 2021 v **sume: 63 360,95 eura** (slovom: *šesťdesiattritisícristošesťdesiat eur, deväťdesiatpäť eurocentov*), za II. polrok 2021 v **sume: 50 792,27 eur** (slovom: *päťdesiattisícosemdesiatdeväťdesiatdva eur dvadsaťsedem eurocentov*).

2.7. Finančné príspevky sa poskytujú na zabezpečenie poskytovania opatrovateľskej služby za obdobie **od 01.01.2021 do 31.12.2021** pre zmluvne dohodnutých prijímateľov opatrovateľskej služby s trvalým pobytom na území Bratislavy uvedených v prílohe č. 1 tejto zmluvy, pre ktorých hlavné mesto o zabezpečenie poskytovania opatrovateľskej služby prijímateľa požiadalo.“

2. Zmluvné strany sa dohodli, že v článku II zmluvy sa odsek 2.9. písm. b) nahrádza nasledovným znením:

„b) v II. polroku 2021, najneskôr do 30. septembra 2021, ak boli splnené podmienky pre poskytovanie finančných príspevkov.“

3. Zmluvné strany sa dohodli, že doterajšie znenie prílohy č. 1 zmluvy sa v celom rozsahu nahrádza novou prílohou č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku č. 1.

## **Článok II. Záverečné ustanovenia**

1. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku č. 1 je príloha č. 1, ktorá v plnom rozsahu nahrádza pôvodnú prílohu č. 1 zmluvy.

2. Ostatné ustanovenia zmluvy, ktoré nie sú týmto Dodatkom č. 1 dotknuté, zostávajú v platnosti.

3. Tento Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia na webovom sídle hlavného mesta,

a to v súlade s ustanovením § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

4. Tento Dodatok č. 1 je vyhotovený v štyroch (4) vyhotoveniach s platnosťou originálu, pričom prijímateľ dostane jedno (1) vyhotovenie a hlavné mesto dostane tri (3) vyhotovenia.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že Dodatok č. 1 uzavreli slobodne a vážne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, prečítali ho, porozumeli mu a nemajú proti jeho forme a obsahu žiadne výhrady, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

Hlavné mesto  
V Bratislave dňa

Prijímateľ  
V Bratislave dňa

.....  
Mgr. Lenka Plavuchová Antalová  
námetníčka primátora

.....  
Ing. Erika Krčíková  
riaditeľka